

## SICH VORSTELLEN - JE ME PRÉSENTE



### Dialogue

#### MP3 piste 2

*Deux stagiaires, Julia et Tim, se rencontrent et se présentent l'un à l'autre.*  
**Dialogue I**

**A Julia** Hallo! Ich heiße Julia Schulz.

**B Tim** Hallo! Ich heiße Tim Elder.  
Woher kommst du, Julia?

**A** Ich komme aus Emden an der Nordsee, und du?

**B** Ich komme aus Österreich.

**A** Wo wohnst du? In Salzburg?

**B** Nein, in Wien.

#### MP3 piste 3

*Deux jeunes, Sophie et Paul parlent de leurs loisirs.*  
**Dialogue II**

**A Sophie** Servus! Mein Name ist Sophie Obermeier.

**B Paul** Salü! Ich bin Paul Bicherle.

**A** Woher kommst du, Paul?

**B** Ich komme aus Winterthur. Das liegt bei Zürich, in der Schweiz.

Und du? Woher kommst du?

**A** Ich komme aus Salzburg, in Österreich.

**B** Hast du ein Hobby, Sophie?

**A** Ja, natürlich, ich mag Musik und spiele Klavier und Geige. Und du?

**B** Mein Hobby ist Sport. Ich spiele Handball, Tennis und Tischtennis.

**A** Ich spiele auch Tischtennis. Spielen wir eine Partie?

**B** Super! Sofort! Komm!

### Info

«Hallo! » / «Tschüss! » sont des salutations allemandes qui font partie du langage courant. En Autriche, on dira « Servus ! » et en Suisse « Salü ! ». En règle générale, on se serre la main ; la poignée de main est franche, souvent bras tendu. Quand on se connaît bien, on s'embrasse dans le sens littéral du terme : on se prend dans les bras, mais la bise est rare.

### Vocabulaire

Hallo!: **Bonjour !**

Tschüss!: **Salut !**

Ich heiße: **Je m'appelle ...**

Woher?: **D'où ?**

Wo?: **Où ?**

Ich komme aus ... : **Je viens de ...**

Ich wohne in... : **J'habite à ...**

geboren sein: **être né (e)**

Ich mag Musik: **J'aime la musique.**

Ich spiele ... : **Je joue ...**

das Klavier: **le piano**

das Tischtennis: **le tennis de table**

der Fußball: **le football**

der Handball: **le handball**

der Franzose/die Französin: **le Français/ la Française**

der Beruf: **le métier**

das Seniorenheim: **le foyer pour personnes âgées / la maison de retraite / l'EHPAD**

die Kindertagesstätte: **la crèche**

der Altenpfleger / die Altenpflegerin:

**l'assistant / l'assistante de vie**

der Kinderbetreuer / die Kinderbetreuerin: **l'intervenant/e auprès des enfants**

der Praktikant / die Praktikantin:

**le / la stagiaire**

der Betreuer / die Betreuerin: **le tuteur / la tutrice**

der Student / die Studentin: **l'étudiant (e)**

natürlich: **évidemment**

auch: **aussi**

sofort: **tout de suite**

Was bist du von Beruf?: **Quel est ton métier ?**

Ich arbeite als ... : **Je travaille comme ...**

Hunger / Durst haben: **avoir faim / soif**

Arbeit haben: **avoir du travail**

viel / kein Geld haben: **avoir beaucoup / pas d'argent**

wenig / keine Zeit haben: **avoir peu / pas de temps**

das Handy: **le téléphone portable**

Ferien haben: **être en vacances**

Bis später!: **A plus tard !**

Tschüss!: **Salut !**

